Prices Current [Wholesale] of Food Grains, &c., at the Head-Quarters of the several Districts of the Mysore State during the fortnight ending 31st Mar. 1903.—*concld.*
ಸ ೧೯೦೩ನೇ ಇಸವಿ ಮಾರ್ಚಿ ತಿಂಗಳ 31ನೇ ತಾರೀಖಿಗೆ ಆಯಾಜಿಲ್ಲೆಗಳ ಪ್ರಧಾನವಾದ ಬಜಾರುಗಳಲ್ಲಿ ವ್ಯಾಪಾರದ ಮಾರ್ಕಟ್ಟುಗಳಲ್ಲಿ ಪ್ರಚಲಿತವಾಗಿದ್ದ ಆಹಾರ ಪದಾರ್ಥಗಳ ಮತ್ತು ಇತರ ವಸ್ತುಗಳ ಸಗಟು ಕ್ರಯಗಳ ಪಟ್ಟಿ.

District ಜಿಲ್ಲೆಗಳು	Prices per 10 maunds of 82⅔ lbs. each ಮಣ 1ಕ್ಕೆ 82⅔ ಪೌಂಡುಗಳ ತೂಕದಂತೆ 10 ಮಣಕ್ಕೆ ಬೆಲೆ																	
	Garden produce						Hides (cattle) ದನದ ಚರ್ಮ						Plough bullocks (pair) ಉಳುವ ಎತ್ತುಗಳ ಜೊತೆ 1ಕ್ಕೆ			Sheep (score) ಕುರಿಗಳು 20ಕ್ಕೆ		
	Dry cocoanut cocos nucifera ಬೊಲರಿ																	
	30						31						32			33		
	Present fortnight ಪ್ರಸಕ್ತದ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Past fortnight ಗತಪಟ್ಟ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Corresponding fortnight of last year ಗತಪಟ್ಟ ಸೊಲ್ಲ ಸೊಕ್ಕಾವಿಲಾ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Present fortnight ಪ್ರಸಕ್ತದ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Past fortnight ಗತಪಟ್ಟ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Corresponding fortnight of last year ಗತಪಟ್ಟ ಸೊ.ಲ್ಲ ಸೊಕ್ಕಾವಿಲಾ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Present fortnight ಪ್ರಸಕ್ತದ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Past fortnight ಗತಪಟ್ಟ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ			Corresponding fortnight of last year ಗತಪಟ್ಟ ಸೊಲ್ಲ ಸೊಕ್ಕಾವಿಲಾ ಪಂದ್ಯನಾಡಿ		
	Rs	a	p	Rs	a	p	Rs	a	p	Rs	a	p	Rs	a	p	Rs	a	p	Rs	a	p	Rs	a	p	Rs	a	p
Bangalore ...	171	6	10	171	6	10	125	12	8	385	11	8	385	11	8	385	11	8	120 to 150			120 to 150			120 to 150			140	0	0	140	0	0	140	0	0
Kolar ...	133	0	0	133	0	0	133	0	0	190	0	0	190	0	0	190	0	0	100	0	0	100	0	0	100	0	0	100	0	0	100	0	0	100	0	0
Tumkur ...	150	0	0	134	0	0	115	0	0	395	0	0	395	0	0	395	0	0	30	0	0	30	0	0	25	0	0	80	0	0	80	0	0	100	0	0
Mysore ...	126	10	8	126	10	8	182	3	10	411	6	11	411	6	11	411	6	11	70	0	0	70	0	0	70	0	0	100	0	0	100	0	0	100	0	0
Hassan ...	164	9	2	164	9	2	164	9	2	164	9	2	164	9	2	164	9	2	30	0	0	30	0	0	30	0	0	100	0	0	100	0	0	100	0	0
Shimoga ...	173	0	4	173	0	4	136	15	8	173	0	4	173	0	4	273	15	4	50	0	0	50	0	0	50	0	0	60	0	0	60	0	0	60	0	0
Kadur ...	193	0	0	193	0	0	193	0	0	†			†			†			40	0	0	40	0	0	40	0	0	60	0	0	60	0	0	60	0	0
Chitaldrug ...	137	2	3	137	2	3	137	2	3	137	2	3	137	2	3	137	2	3	from 20 to 80 Rs. Per			from 20 to 80 Rs. pair.			from 20 to 80 Rs.			from 80 to 120 Rs. Per			from 80 to 120 Rs. score.			from 80 to 120 Rs.		

* Article not available. †Are not sold wholesale.

Prices Current [Retail] of Food Grains, &c., at the Head-Quarters of the several Districts of the Mysore State during the fortnight ending 31st Mar. 1903.

ಸ್ ೧೯೦3ನೇ ಇಸವಿ ಮಾರ್ಚ್ ತಾರೀಕೇ 31ನೇ ತಾರೀಖಿಗೆ ಅಬ್ಯಾಸದ ಪಂಧ್ಯಾವಾಡಾ ಬಾಬತು ಚಿಲ್ಲರೆ ಅಂಗಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಸ್ಪರೋಖ್ತ್ ಆದ ಆಹಾರ ಜಿನಸು ವಸ್ತ್ಯೇರೆ ನಿರಖುನಾಮಾ—ಜಿಲ್ಲ್ಯಾಕ್ಟ್ಯಹಡ್ ಕ್ವಾರ್ಟರ್‌ಗಳ ಬಾಬತು.

Quantity per rupee by the standard seer of 80 tolas, *vide* Government of India No. 1—21, dated 10th February 1874

ಸ್ 1874ನೇ ಇಸವಿ ಫೆಬ್ರುವರಿ 10ನೇ ತಾರೀಕು 1—21ನೇ ನಂಬರು ಇಂಡಿಯಾ ಗೌನರಮೆಂಟ್ ಆರ್ಡಿರ್ ಅನುಸಾರ ರೂಪಾಯಿ ಒಂಕ್ಕೆ ೮೦ ತೊಲಾ ತೂಕದ ಬಾಬತು ಕ್ಯೇರುಗಳು.

District ಜಿಲ್ಲ್ಯಾಕ್ಟ್ಯ	Grains and Pulses ಧಾನ್ಯ ಮತ್ತು ಕಾಳುಗಳು																									
	Rice unhusked (paddy) Oryza sativa ಭತ್ತ						Rice, best sort ಅವಲ ತರಹೆ ಅಕ್ಕಿ						Rice, common ಸಾಧಾರಣ ಅಕ್ಕಿ						Wheat Triticum sativum ಹೊಟ್ಟ್ಯಗೋಧಿ						Barley Hordeum vulgare ಜವೆ ಗೋಧಿ					
	2						3						4						5						6					
	Present fortnight ಪ್ರಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Past fortnight ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Present fortnight ಪ್ರಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Past fortnight ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Present fortnight ಪ್ರಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Past fortnight ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Present fortnight ಪ್ರಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Past fortnight ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Present fortnight ಪ್ರಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Past fortnight ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ಟ್ಯಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ಯಾನಾಡ	
	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch
Bangalore ...	20	2	20	2	20	2	8	10	8	10	8	7	9	3	10	5	9	8	9	6	9	6	9	6	9	2	9	2	8	4
Kolar ...	20	0	20	0	20	0	9	0	9	0	8	0	10	0	10	0	9	0	8	0	8	0	7	0	8	0	8	0	7	0
Tumkur ...	34	0	30	0	19	0	9	0	9	0	7	0	10	0	10	0	8	8	8	0	7	8	7	0	8	8	8	0	8	0
Mysore ...	21	4	21	4	18	11	10	2	10	2	8	7	12	6	12	6	11	2	9	7	8	7	7	9	*	*	*	*	*	*
Hassan ...	30	0	30	0	24	0	12	0	12	0	9	0	14	0	14	0	11	0	8	0	8	0	8	0	9	0	9	0	8	0
Shimoga ...	42	0	42	0	37	13	9	7	9	7	8	6	14	11	14	11	14	3	10	8	9	7	7	6	10	8	10	8	8	6
Kadur ...	30	0	30	0	23	0	10	0	10	0	10	0	10	0	10	0	12	0	8	0	8	0	6	0	9	0	9	0	10	0
Chitaldrug ...	18	0	18	0	18	0	10	0	10	0	7	0	12	0	12	0	8	0	8	0	8	0	9	0	9	0	9	0	9	0

* Article not available.

Prices Current [Retail] of Food Grains, &c., at the Head-Quarters of the several Districts of the Mysore State during the fortnight ending 31st Mar. 1903.—*contd.*

ಸ ೧೯೦೩ನೇ ಇಸವಿ ಮಾರ್ಚ್ ಮೂಜೇ 31ನೇ ತಾರೀಖಿಗೆ ಆಖೈರಾದ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ ಬಾಬತು ಜಿಲ್ಲೆಲೆ ಅಂಗಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಫುರೋಖ್ತ್ ಆದ ಆಹುರ ಜಿನಸು ವಗೈರೆ ನಿರಖುನಾವಮಾ—ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಹೆಡ್ ಕ್ವಾರ್ಟರ್‌ಗಳ ಬಾಬತು-ಸಕೇಪ.

Quantity per rupee by the standard seer of 80 tolas, &c.—*continued.* ರೂ. 1ಕ್ಕೆ 80 ತೊಲಾ ತೂಕದ ಬಾಬತು ಕೇರುಗಳು—ಸಕೇಪ

Grains and Pulses ಧಾನ್ಯ ಮತ್ತು ಕಾಳುಗಳು

District ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್	Cholam or javar Sorghum vulgare ಜೋಳ (7)						Kambu or Bajra Pennisetum typhoideum ಸಜ್ಜೆ (8)						Ragi Eleusine coracana ರಾಗಿ (9)						Maize Zea mays ಮುಸಕಿನ ಜೋಳ (10)						Bengal gram Cicer arietinum ಕಡಲೆ (11)					
	Present fortnight ಪಾಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Present fortnight ಪಾಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Present fortnight ಪಾಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Present fortnight ಪಾಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Present fortnight ಪಾಜಕ್ಕೂರಿ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲಿ ಸೊಕಾಮಿಲಾ ಪಂಧ್ರಾವಾಡಾ	
	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs 3 maizes for pies.	ch 4	Srs 3 maizes for pies.	ch 4	Srs 3 maizes for pies.	ch 4	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch
Bangalore ...	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	28	8	27	0	19	8							11	0	11	0	11	0
Kolar ...	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	26	0	26	0	20	0	*	*	*	*	*	*	10	0	10	0	10	0
Tumkur ...	20	0	20	0	12	0	*	*	*	*	*	*	30	0	25	0	19	0	*	*	*	*	*	*	9	0	9	0	10	0
Mysore ...	28	2	28	2	24	12	*	*	*	*	*	*	29	6	26	4	24	2	*	*	*	*	*	*	10	8	11	0	11	8
Hassan ...	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	30	0	30	0	24	0	*	*	*	*	*	*	10	0	10	0	10	0
Shimoga ...	31	8	31	8	27	5	*	*	*	*	*	*	39	14	39	14	31	8	*	*	*	*	*	*	10	8	10	8	11	0
Kadur ...	25	0	25	0	25	0	*	*	*	*	*	*	30	0	30	0	25	0	*	*	*	*	*	*	9	0	9	0	12	0
Chitaldrug ...	24	0	24	0	18	0	16	0	16	0	18	0	24	0	24	0	20	0	*	*	*	*	*	*	10	0	10	0	8	0

* Article not available.

158

Prices Current [Retail] of Food Grains, &c., at the Head-Quarters of the several Districts of the Mysore State during the fortnight ending 31st Mar. 1903.—*contd.*
ಸನ 1903ನೇ ಇನವಿ ಮಾರ್ಚಿ ಮಾಹೇ 31ನೇ ತಾರೀಖಿಗೆ ಆಖೈರಾದ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ ಬಾಬತು ಜಿಲ್ಲರೆ ಅಂಗಡಿಗಳಲ್ಲಿ ಫುರೋಖ್ ಆದ ಆಹಾರ ಜಿನಸು ವಗ್ಗೈರೆ ನಿರಖುನಾವೂ—ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ್ ಹೆಡಕ್ವಾರ್ಟರ್‌ಗಳ ಬಾಬತು.—ಸಕೇಪ.

Quantity per rupee by the standard seer of 80 tolas, &c.—*continued.* ರೂ. 1ಕ್ಕೆ 80 ತೊಲಾ ತೂಕದ ಬಾಬತು ಕೀರುಗಳು—ಸಕೇಪ.

District ಡಿಸ್ಟ್ರಿಕ್ಟ	Grains and Pulses ಧಾನ್ಯ ಮತ್ತು ಕಾಳುಗಳು																						Ghee (Clarified butter) ತುಪ್ಪ					
	Horse gram Dolichos biflorus ಹುರಳಿ						Arhar Cajanus indicus ತೊಗರಿ						Arhar Dal ತೊಗರಿ ಬ್ಯೂಳೆ				Kangani Setaria italica ನವಣೆ											
	12						13						14				15						16					
	Present fortnight ಪಜಕ್ಕೂರ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲ ಮೊಕಾಬಿಲಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Present fortnight ಪಜಕ್ಕೂರ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲ ಮೊಕಾಬಿಲಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Present fortnight ಪಜಕ್ಕೂರ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲ ಮೊಕಾಬಿಲಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Present fortnight ಪಜಕ್ಕೂರ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Past fortnight ಗುಜಷ್ತಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ		Corresponding fortnight of last year ಗುಜಷ್ತಾ ಸಾಲ ಮೊಕಾಬಿಲಾ ಪಂಧ್ರವಾಡಾ	
	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch	Srs	ch
Bangalore ...	30	0	30	0	26	4	13	8	14	1	12	15	7	8	7	4	7	8	*	*	*	*	*	*	1	2 30/41	1	3 5/7	1	1
Kolar ...	28	0	28	0	20	0	*	*	*	*	*	*	10	0	10	0	8	0	*	*	*	*	*	*	1	0	1	0	1	0
Tumkur ...	25	0	24	0	21	0	12	0	12	0	11	0	8	0	8	8	7	8	*	*	*	*	*	*	1	0	0	14	0	14
Mysore ...	34	5	34	5	28	2	12	1	13	2	11	8	6	12	7	8	6	12	*	*	*	*	*	*	1	0	1	0	1	5
Hassan ...	25	0	25	0	25	0	12	0	14	0	10	0	9	0	9	0	8	0	*	*	*	*	*	*	1	2	1	2	1	2
Shimoga ...	25	3	25	3	19	15	12	10	12	10	12	0	7	14	7	12	9	12	*	*	*	*	*	*	1	8	1	8	1	3
Kadur ...	25	0	20	0	10	0	10	0	10	0	12	0	8	0	8	0	8	0	*	*	*	*	*	*	1	1	1	1	1	1
Chitaldrug ...	20	0	20	0	15	0	16	0	16	0	† 16	0	9	0	9	0	8	0	20	0	20	0	20	0	1	0	1	0	1	0

* Article not available. | † Information not available.